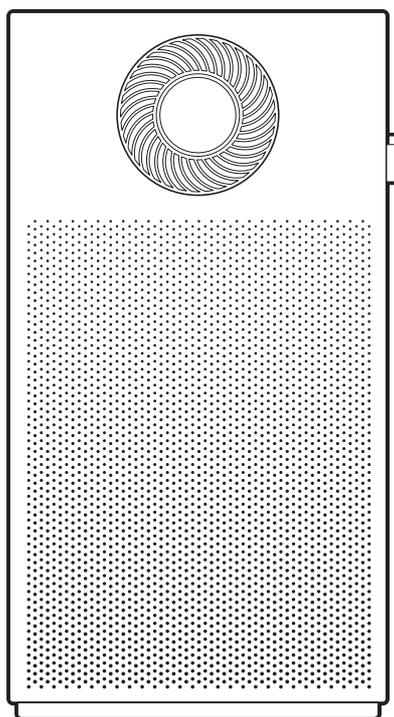


coway
AIRMEGA

Coway Luftreiniger

AP-1220B

Dieses Produkt ist nur für den Inlandsmarkt bestimmt. Es kann nicht im Ausland verwendet werden, wo die Netzspannung abweicht. Der Garantieschein ist in dieser Bedienungsanleitung enthalten. Lesen Sie diese Bedienungsanleitung und bewahren Sie sie auf.
English/German/French/Spanish/Italian/Swedish/Polish



 Dieses Papier kann recycelt werden

FUNKTIONEN

1

Überzeugende Luftreinigung

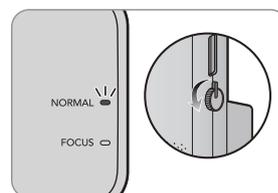
Um aus der Raumluft den Feinstaub zu entfernen, arbeitet das Produkt mit einem leistungsstarken Ultrafeinstaub-Sammelfilter und einem optimierten filtersystem, sodass Schadstoffe schnell entfernt werden.



2

Power-Zirkulation von sauberer Luft

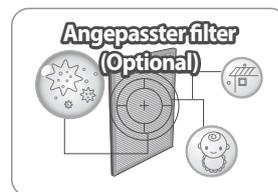
Bei normaler Zirkulation und Fokus-Zirkulation zirkuliert die saubere Luft schnell in verschiedenen Richtungen. Mit der Strömungsweg-Wechselschaltung ist das Gerät über die Benutzeroberfläche intuitiv bedienbar.



3

Anpassbares Hochleistungs-filtersystem

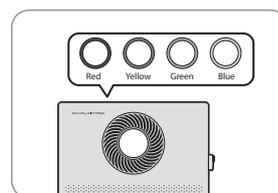
Das anpassbare filtersystem liefert die richtigen Filter für unterschiedliche Situationen, Jahreszeiten und Räume.



4

In Echtzeit arbeitendes Luftreinheit-Display

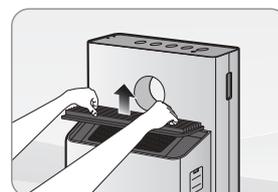
Der Verschmutzungssensor ermöglicht, den Zustand der Raumluft zu prüfen und anzuzeigen. Das 4-Stufen-Farbdisplay kann leicht auch aus der Distanz abgelesen werden.



5

Abnehmbares Lüftungsgitter

Um die Reinigung einfacher zu machen als bei anderen Produkten, können das oben am Produkt angebrachte Lüftungsgitter und das eingebaute Frontgitter separiert werden.



LIEBE KUNDEN

Danke, dass Sie den **Coway Luftreiniger** benutzen.

Um den Luftreiniger ordnungsgemäß zu benutzen und zu warten, lesen Sie bitte unbedingt diese Betriebsanleitung.

Falls beim Gebrauch Probleme auftreten, finden Sie in dieser Betriebsanleitung Hinweise zur Abhilfe.

Bewahren Sie diese Betriebsanleitung gut auf, denn sie enthält auch die Produktgarantie.

INHALT

ZUR INFORMATION

- | 03 | SICHERHEITSHINWEISE
 - Gefahr
 - Warnung
 - Vorsicht
- | 07 | TEILE UND IHRE BEZEICHNUNGEN
- | 09 | LUFTREINIGUNGSPROZESS

PFLEGE

- | 17 | REINIGUNG
 - Gerät
 - Filter
- | 19 | FILTERTAUSCH

VERWENDUNG

- | 10 | VOR DEM GEBRAUCH
 - Einsetzen der Filter
- | 11 | ANZEIGEN UND TASTEN
- | 13 | VERWENDUNG
- | 15 | MODUS FORCIERTE FILTER-
ZURÜCKSTELLUNG
- | 16 | PARTIKELFÜHLER EINSTELLEN

SONSTIGES

- | 21 | FEHLERBEHEBUNG
- | 22 | TECHNISCHE DATEN
- | 23 | GARANTIEKARTE

- Bewahren Sie die Betriebsanleitung bitte so auf, dass Sie leicht darauf zugreifen können. -

SICHERHEITSHINWEISE

Die folgenden Informationen müssen beachtet werden, da sie der Sicherheit der Benutzer dienen.

Sie sollen die Sicherheit der Benutzer gewährleisten und Sachschäden verhindern. Bitte lesen Sie die Sicherheitshinweise sorgfältig durch und verwenden Sie das Gerät entsprechend.



Nur 220 V – 240 V~ 50 Hz, 60 Hz

▲ GEFAHR : Wenn Sie die unten aufgeführten Sicherheitshinweise nicht befolgen, können schwere Verletzungen und sogar Tod die Folge sein.

- Verwenden Sie keine beschädigten Netzstecker oder losen Steckdosen.
- Der Netzstecker darf nur an Steckdosen mit 220 V bis 240 V~ bei 50, 60 Hz angeschlossen werden.
- Bewegen Sie das Gerät nicht, indem Sie am Netzkabel ziehen.
- Fassen Sie den Netzstecker niemals mit nassen Händen an.
- Um Beschädigungen oder Verformungen des Netzkabels zu vermeiden, biegen Sie das Netzkabel nicht mit Gewalt und stellen Sie keine schweren Gegenstände darauf.
- Sie dürfen den Netzstecker nicht wiederholt abziehen und wieder einstöpseln.
- Wenn Wasser in die Stromversorgung gelangt, ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose und trocknen Sie ihn vollständig ab, ehe Sie ihn erneut verwenden.
- Stellen Sie sicher, dass Sie bei Reparatur und Wartung des Geräts oder beim Austausch von Teilen den Netzstecker ziehen.
- Wischen Sie die Stifte oder der Kontaktbereich des Netzsteckers gründlich ab, wenn sie mit Staub oder Wasser bedeckt sind.
- Schließen Sie niemals mehrere Elektrogeräte an eine einzige Steckdose an. Verwenden Sie immer nur eine Steckdose pro Gerät.
- Ziehen Sie den Netzstecker aus der Dose, wenn das Gerät längere Zeit nicht verwendet werden soll.
- Schließen Sie das Netzkabel nicht unachtsam an und nehmen Sie keine Veränderungen daran vor.
- Wenn das Netzkabel beschädigt ist, ersetzen Sie es keinesfalls selbst.

- Wenden Sie sich an das Kundendienstzentrum, um es ersetzen zu lassen.
- Stellen Sie das Gerät nicht in der Nähe von Heizgeräten auf.
- Stellen Sie es nicht auf Elektrogeräte wie Heizungen oder Fernseher.
- Installieren Sie das Gerät nicht an Stellen mit hoher Luftfeuchtigkeit oder Staub bzw. an Stellen mit spritzendem Wasser (Regen).
- Verwenden Sie in der Nähe dieses Geräts keine brennbaren Gase oder Materialien.
- Ziehen Sie sofort den Netzstecker, wenn ungewöhnliche Geräusche, Brandgeruch oder Rauch aus dem Gerät austreten. Wenden Sie sich danach an ein Kundendienstzentrum.
- Tauchen Sie das Gerät nie unter Wasser.
- Sprühen Sie keine leicht entzündlichen Materialien wie Insektengifte oder Luftfrischer in den Lufteinlass.
- Reparieren, zerlegen und modifizieren Sie den Luftwäscher keinesfalls selbst.
- Stellen Sie keine Behälter mit Wasser, Chemikalien, Nahrungsmitteln, kleinen Metallgegenständen oder leicht entzündlichem Material über oder auf das Gerät.
- Ziehen Sie vor dem Reinigen den Netzstecker aus der Steckdose.
- Wenn der Luftwäscher im Einsatz umkippt und Nässe austritt, ist vor der weiteren Verwendung eine A/S-Wartung erforderlich.
- Sprühen Sie kein Wasser direkt auf das Gerät und wischen Sie es beim Reinigen nicht mit Benzin, Verdünner usw. ab.
- Stecken Sie keine spitzen Gegenstände wie z. B. Zahnstocher in den Luftgütefühler.
- Stecken Sie weder Ihre Finger noch irgendwelche Fremdkörper (Stifte, Stöcke, Münzen usw.) in das Lüftungsgitter.
- Lassen Sie nicht zu, dass Kinder sich an den Luftwäscher hängen oder darauf herumklettern.
- Achten Sie darauf, dass Kinder ihre Hände nicht in das Lüftungsgitter stecken.
- Ersetzen Sie den Filter zu gegebener Zeit durch einen neuen.
- Sprühen Sie kein Wasser direkt auf den Luftwäscher.

SICHERHEITSHINWEISE

⚠️ WARNUNG : Jede Missachtung der folgenden Vorsichtsmaßnahmen kann zu schweren Verletzungen oder Sachschäden führen.

- Ziehen Sie beim Ausstöpseln niemals am Netzkabel.
- Stecken Sie den Stecker in eine Steckdose, die mit einem Fehlerstromschutzschalter verbunden ist (Stromempfindlichkeit 30 mA oder weniger).
- Wenn Sie das Netzkabel verlängern, dürfen Sie nur auf 250 V/15 A ausgelegte Steckdosen und Kabel verwenden und keine anderen Verbraucher an den Stromkreis anschließen.
- Verwenden Sie den Luftwäscher nicht im Badezimmer, in der Dusche, in Swimming Pools oder an anderen Stellen, an denen er möglicherweise in direkten Kontakt mit Wasser gerät.

⚠️ VORSICHT : Jede Missachtung der folgenden Vorsichtsmaßnahmen kann zu leichten Verletzungen oder Sachschäden führen.

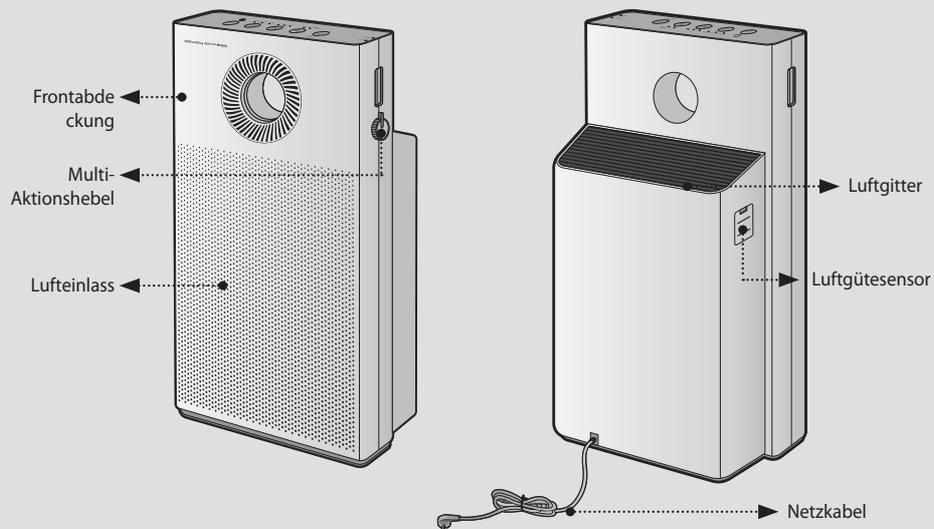
- Trennen Sie den Luftwäscher während des Betriebs nicht von der Steckdose und tragen Sie ihn im Betrieb nicht herum.
- Ziehen Sie sofort den Netzstecker, wenn ungewöhnliche Geräusche, Gerüche oder Rauch aus dem Luftwäscher austreten, und wenden Sie sich an unser Kundendienstzentrum.
- Nicht geneigt aufstellen.
- Setzen Sie das Gerät keiner übermäßigen Schlageinwirkung aus und üben Sie keine übermäßige Kraft darauf aus.
- Halten Sie auf jeder Seite mindestens 20 cm Abstand zu Wänden und anderen Objekten ein.
- Damit die Luft gut zirkulieren kann, stellen Sie den Luftwäscher an einer Stelle auf, an der er auf keiner Seite blockiert ist.
- Stellen Sie das Gerät in mindestens 2 m Entfernung von Fernsehern und anderen elektronischen Geräten auf.

- Setzen Sie das Gerät nicht in Grillrestaurants und anderen Restaurants ein, in denen Gerüche, Rauch und Öl in der Luft vorkommen können.
- Nicht in direktem Sonnenlicht verwenden.
- Nicht an einer erhöhten Stelle aufstellen.
- Lassen Sie keine extremen Kräfte auf den Luftwäscher einwirken.
- Drücken Sie nicht gegen den Luftwäscher und lehnen Sie sich nicht dagegen. Der Luftwäscher könnte umfallen.
- Verwenden Sie den Luftwäscher nicht an unbelüfteten Stellen oder dort, wo sich Kinder, ältere Menschen oder Kranke aufhalten.
- Versperren Sie das Luftgitter nicht mit Wäsche oder Vorhängen.
- Entfernen Sie den Staub mit einem Staubsauger oder Wasser vom Vorfilter.
- Reinigen Sie den Vorfilter regelmäßig und trocknen Sie ihn ausreichend an einer schattigen Stelle mit guter Belüftung.
- Personen mit körperlichen, sensorischen oder psychischen Beeinträchtigungen sowie Kinder müssen während beim Gebrauch des Geräts beaufsichtigt oder angeleitet werden.
- Es ist ratsam, Kinder zu beaufsichtigen, damit sie nicht mit dem Gerät herumspielen.
- Dieses Haushaltsgerät kann von Kindern ab 8 Jahren genutzt werden sowie von Personen mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder von Personen mit mangelnder Erfahrung und Kenntnis, wenn sie bei der Nutzung des Geräts beaufsichtigt werden oder eine Einweisung zur sicheren Nutzung des Geräts und den damit verbundenen Gefahren erhalten haben.
- Kinder dürfen bei Reinigung und Wartung nur dann helfen, wenn sie unter Aufsicht sind.
- Kinder sind zu beaufsichtigen, damit sie auf keinen Fall mit dem Gerät spielen.

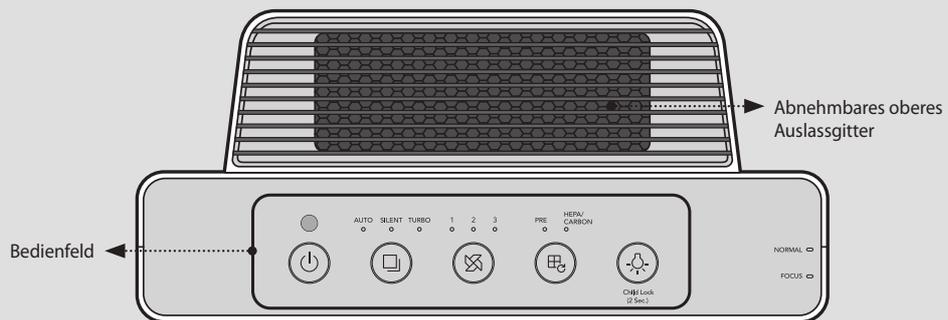
**LESEN SIE DIESE ANLEITUNG SORGFÄLTIG DURCH
UND BEWAHREN SIE SIE AUF**

TEILE UND IHRE BEZEICHNUNGEN

Hinten / Vorne



Oberseite



Komponenten



Benutzerhandbuch

LUFTREINIGUNGSPROZESS

■ Vorfilter

Entfernt große Staubpartikel, Schimmel, Haare und Tierhaare.

■ Angepasster filter(Optional)*

Das anpassbare filtersystem liefert die richtigen Filter für unterschiedliche Situationen, Jahreszeiten und Räume.

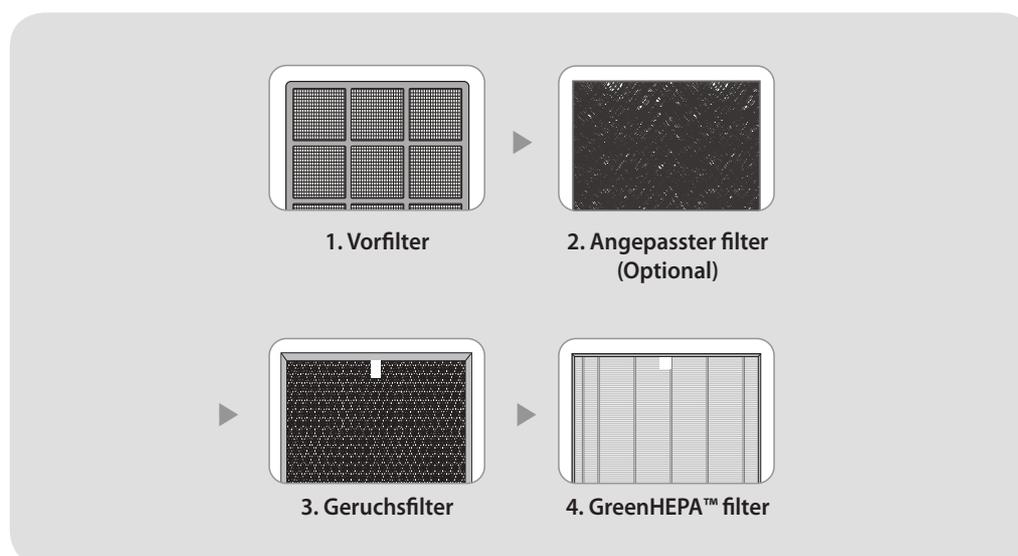
■ Geruchsfilter

Der mit Aktivkohle in Granulatform arbeitende Geruchsfilter beseitigt wirksam Gerüche, einschließlich Gerüche von Speisen, unangenehme Gerüche im Haushalt und schädliche Gase.

■ GreenHEPA™ filter

Der hochleistungsfähige GreenHEPA™ Filter entfernt auf hervorragende Weise Staub und Zigarettenqualm.

* Coway GreenHEPA™ Filter werden mit Konservierungsmitteln (Silber Natrium Hydrogen Zinkphosphat und Thiabendazol) behandelt, um den Filter vor dem Wachstum von Schimmel und Bakterien zu schützen und die Lebensdauer des Filters zu verlängern.



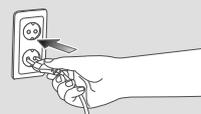
* Der angepasste eingerichtete filter(Optional) wird separat verkauft und ist nicht im gekauften Lieferumfang enthalten.

* Das Nichtvorhandensein des Angepasster filter(Optional) hat keinen Einfluss auf den Betrieb oder die Grundfunktionen des Produkts.

VOR DEM GEBRAUCH

Vor dem Gebrauch kontrollieren!

- ⚠ Dieses Produkt ist nur für 220 V- 240 V~ 50 Hz, 60 Hz, ausgelegt.**
Darauf achten, den Netzstecker in eine 220 V - 240 V~ 50 Hz, 60 Hz Netzsteckdose anzuschließen.



Einsetzen der filters

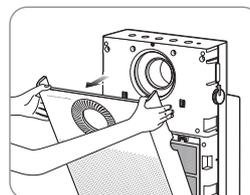


Tipps

- Vor dem Installieren des filters darauf achten, die Vinylverpackung zu entfernen.
 - Den Filter nur in Innenräumen benutzen.
 - Wenn das Produkt nicht benutzt wird, sollte das Stromversorgungskabel von der Netzsteckdose getrennt werden.
 - Die Vorderseite des filters überprüfen, wenn Sie den Filter installieren.
- Reihenfolge der filter: GreenHEPA™ filter → Geruchsfilter → Angepasster filter(Optional) → Vorfilter

1. Öffnen Sie die Frontklappe.

Zum Öffnen ziehen Sie am oberen Teil der Frontklappe.

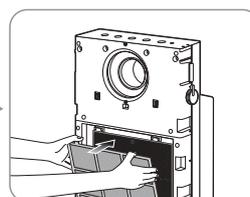
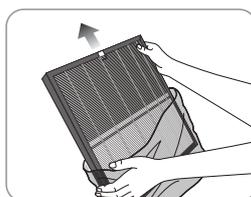


2. Nehmen Sie den Filter heraus und entfernen Sie die Kunststoffverpackung.

Vom Filter die Vinylverpackung entfernen, mit Ausnahme des ultrafeinen Vorfilters. Die filter in der erforderlichen Reihenfolge ins Produkt einsetzen.

Hinter dem ultrafeinen Vorfilter den Angepasster filter(Optional) einsetzen.

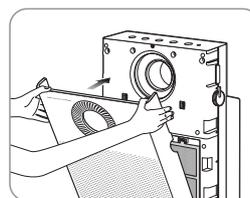
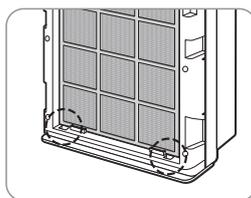
- * Installationsreihenfolge der filter: GreenHEPA™ filter → Geruchsfilter → Angepasster filter(Optional) → Vorfilter
- * Der angepasste filter wird separat verkauft und ist nicht im gekauften Lieferumfang enthalten.



3. Die vordere Abdeckung anbringen.

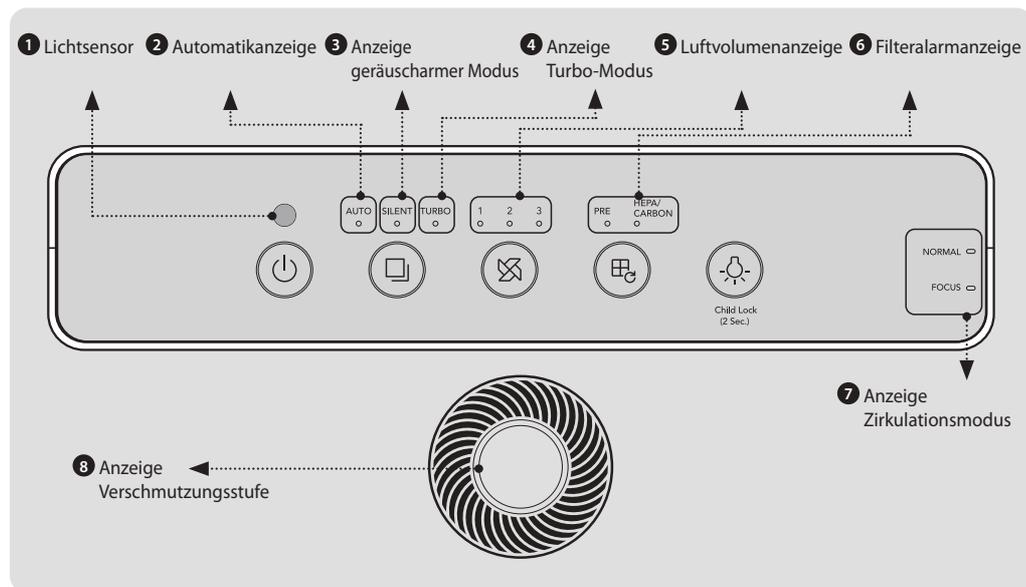
Dazu unten an der vorderen Abdeckung die beiden Vorsprünge an den Nuten ausrichten und dann auf die vordere Abdeckung drücken, damit sie einrastet.

- * Das Produkt funktioniert nur dann, wenn die vordere Abdeckung korrekt angebracht ist.



ANZEIGEN UND TASTEN

Anzeigen



1 Lichtsensor
Diese Sensor erkennt Licht in der Umgebung des Produkts.



3 Anzeige geräuscharmer Modus
Die Anzeige leuchtet, wenn der geräuscharme Modus ausgewählt ist.



5 Luftvolumenanzeige
Die Anzeige leuchtet, wenn ein Luftvolumen ausgewählt ist.



7 Anzeige Zirkulationsmodus
Die Anzeige leuchtet, wenn der Zirkulationsmodus ausgewählt ist. (NORMAL / FOKUS)



2 Automatikanzeige
Die Anzeige leuchtet, wenn Automatikmodus ausgewählt ist.



4 Anzeige Turbo-Modus
Die Anzeige leuchtet, wenn der Turbo-Modus ausgewählt ist.



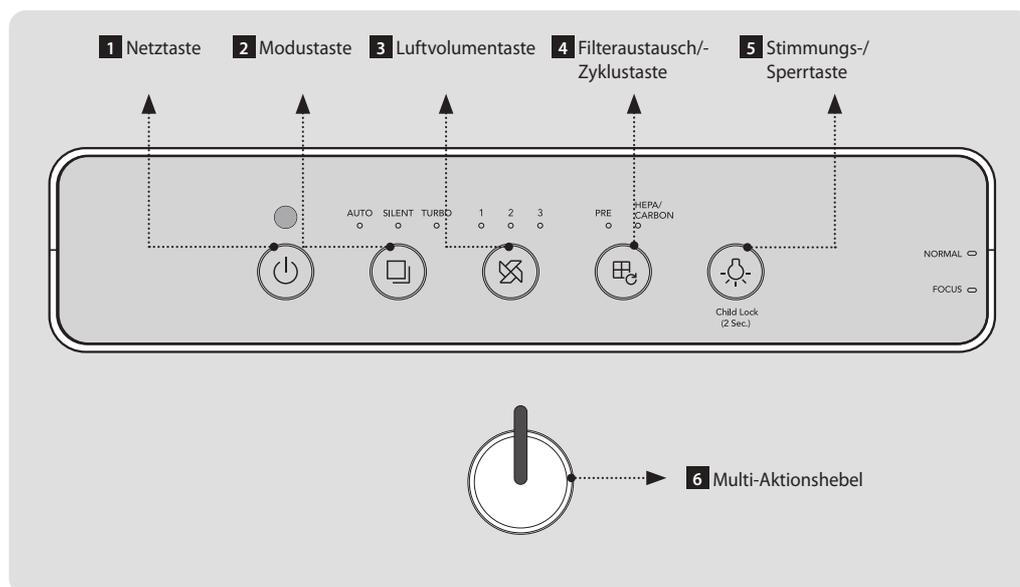
6 Filteralarmanzeige
Die Anzeige leuchtet, wenn der Filter gereinigt/ausgewechselt werden sollte. Wenn vom Filterreinigungszyklus oder der Filter-Lebensdauer nur noch 5% oder weniger verblieben sind, leuchtet diese Anzeige, um den Benutzer darauf hinzuweisen.



8 Anzeige Verschmutzungsstufe
Diese Anzeige signalisiert die Raumluft-Verschmutzungsstufe in LED-Farben. Sauber (blau) – Wenig verschmutzt (grün) – mäßig verschmutzt (gelb) – stark verschmutzt (rot)

Verschmutzungsstufe	Sauber	Wenig verschmutzt	Mäßig verschmutzt	Stark verschmutzt
LED-Farbe	Blau	Grün	Gelb	Rot

Tasten

**1 Netztaaste**

Dient dazu, die Produkt ein- oder auszuschalten.

* Bei erstmaliger Benutzung des Produkts ist der Automatische Modus aktiv. Wenn Sie das Produkt bei Betrieb ausschalten und dann wieder einschalten, arbeitet es im selben Modus wie vor Ausschalten des Geräts.

**3 Luftvolumentaste**

Mit der Luftvolumentaste wählen Sie in der Reihenfolge 1 → 2 → 3 das umzuwählende Luftvolumen aus.

**5 Stimmungs-/Sperrtaste**

Mit dieser Taste können Sie die Verschmutzungsstufen-Anzeige und andere Anzeigen ein- und ausschalten. Sind Verschmutzungsstufen-Anzeige und andere Anzeigen eingeschaltet, werden bei wiederholtem Drücken der Stimmungs-/Sperrtaste die folgenden Anzeigen wie folgt geschaltet: Anzeige Verschmutzungsstufe AUS → alle anderen Anzeigen AUS → alle Anzeigen EIN.

* Wenn Sie diese Taste länger als 2 Sekunden gedrückt halten, werden alle Tasten gesperrt. Um die Tasten wieder zu entsperren, die Taste erneut länger als 2 Sekunden gedrückt halten.

* Wenn Sie diese Taste drücken, während die Tasten gesperrt sind, informiert ein Signalton darüber, dass die Tastenfunktionen gesperrt sind.

**2 Modustaste**

Bei Drücken der Modustaste wechselt die Betriebsart wie folgt: Auto → Geräuscharm → Turbo.

**4 Filteraustausch-/Zyklustaste**

Wenn die Filteralarmanzeige aktiviert ist, sollten Sie den Filter reinigen oder austauschen. Um dann den Filter-Austauschzyklus zurückzusetzen, für zwei Sekunden oder länger die Taste gedrückt halten.

* Leuchten die Vorfilter- und HEPA/CARBON Signallämpchen gleichzeitig, werden die Funktionen gemeinsam zurückgesetzt.

* Leuchtet die Filteralarmanzeige nicht, hat die Taste keine Funktion.

* Falls Sie vor Aktivierung der Filteralarmanzeige den Filter ausgetauscht oder gereinigt haben, dann lesen Sie weiter auf Seite 15.

**6 Multi-Aktionshebel**

Durch Drehen des Hebels können Sie einen Zirkulationsmodus auswählen. Drehen Sie den Hebel-Indikator um 90° nach vorne oder nach oben.

- Indikator nach oben drehen: NORMAL-Modus, Luft nach oben abführen

- Indikator nach vorne drehen: FOKUS-Modus, Luft nach vorne abführen

- Indikator nach vorne drehen: FOKUS-Modus, Luft nach vorne abführen

VERWENDUNG

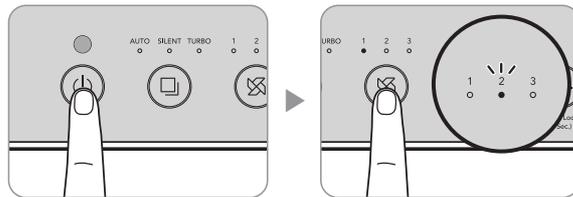


Tipps

- Erst den Netzstecker in eine Netzsteckdose einstecken, bevor Sie das Produkt in Betrieb nehmen.
- Wird das Produkt erstmals eingeschaltet, arbeitet es im Automatischen Modus. Danach arbeitet es im jeweils zuvor verwendeten Modus.

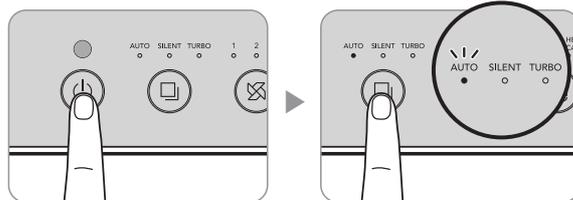
■ Manueller Modus

Die Netztaste drücken, um das Produkt einzuschalten. Dann die Luftvolumentaste drücken, um das gewünschte umzuwälzende Luftvolumen auszuwählen. (1 → 2 → 3)



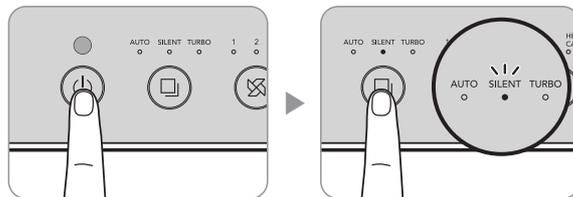
■ Automatischer Modus

Die Netztaste drücken, um das Produkt einzuschalten. Dann die Modustaste drücken, um den Automatischen Modus auszuwählen. (Siehe Seite 14)



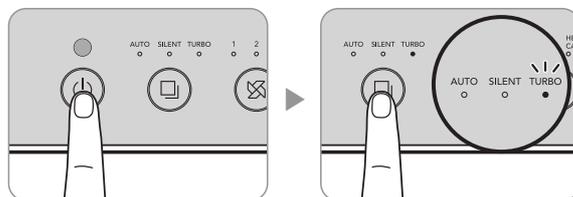
■ Geräuscharmer Modus

Die Netztaste drücken, um das Produkt einzuschalten. Dann die Modustaste drücken, um den geräuscharmen Modus auszuwählen. In diesem Modus wird während des Betriebs das umzuwälzende Luftvolumen minimiert, damit es in der Umgebung leise und angenehm ist.



■ So verwenden Sie den Turbo-Modus

Das umzuwälzende Luftvolumen wird auf Maximum erhöht, sodass die Raumluft schnell gereinigt wird. Im Turbo-Modus läuft das Gerät mit höherer Leistung als mit Stufe "3" beim Luftvolumen.



► Automatischer-Modus

Auf Grundlage der vom Sensor erkannten Raumluftverschmutzung wird vom Gerät automatisch das umzuwälzende Luftvolumen angepasst: (Niedrig → Mittel → Stark).

Dieser Modus ist für normale Benutzer die bequemste Art.

	Verschmutzungsgrad 1	Verschmutzungsgrad 2, 3	Verschmutzungsgrad 4
Luftvolumen	Lüfterstufe 1	Lüfterstufe 2	Lüfterstufe 3

► Schlaf-Modus (nur im Automatischen Modus)

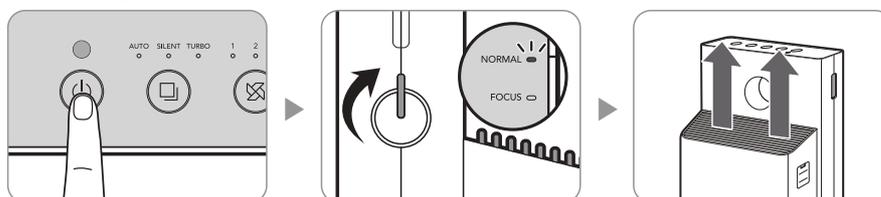
Wenn während des Betriebs im Automatischen Modus das Licht ausgeschaltet wird, wechselt das Gerät in den Schlaf-Modus und arbeitet dann im Modus für niedriges Luftvolumen / geräuscharm / Stromsparbetrieb.

- * Im Schlaf-Modus ist die Anzeige der Verschmutzungsstufe ausgeschaltet.
- * Wenn es im Raum wieder hellt wird, wechselt das Gerät zurück in den Automatischen Modus.

Funktion des Multi-Aktionshebels

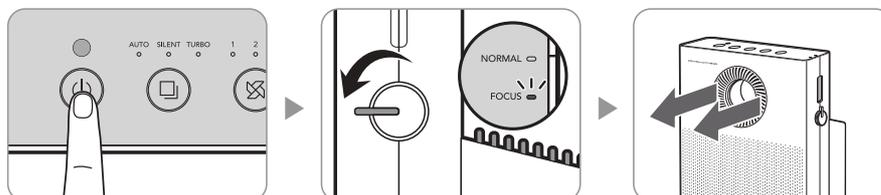
■ NORMAL-Modus

Im NORMAL-Modus wird die Luft vom Ventilator oben im Produkt abgeführt. Die Netztaaste drücken, um das Produkt einzuschalten. Dann den Multi-Aktionshebel drehen, um den NORMAL-Modus auszuwählen. Jetzt leuchtet die Anzeige NORMAL-Modus.



■ FOKUS-Modus

Im FOKUS-Modus wird die Luft durch das Frontgitter des Produkts abgeführt. Die Netztaaste drücken, um das Produkt einzuschalten. Dann den Multi-Aktionshebel drehen, um den FOKUS-Modus auszuwählen. Jetzt leuchtet die Anzeige FOKUS-Modus.



Tipps

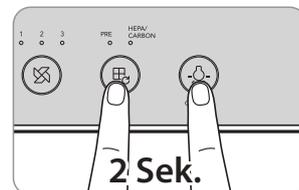
- Die Zirkulationsmodus-Anzeige leuchtet nicht, wenn sich der Multi-Aktionshebel in der Mitte befindet.
- Den Multi-Aktionshebel den gesamten Weg drehen, bis die Zirkulationsmodus-Anzeige leuchtet.
- Der Multi-Aktionshebel kann nur auf bis zu 90° gedreht werden.

MODUS FORCIERTE FILTER-ZURÜCKSTELLUNG

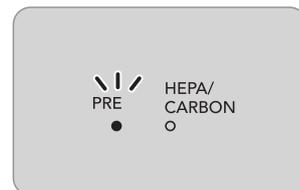
Forcierte Filter-Zurückstellung durchführen

Sie benutzen diese Funktion, falls Sie vor Aufleuchten der Filteralarmanzeige den Filter ausgetauscht oder gewartet haben.

1. Länger als 2 Sekunden gleichzeitig die Filteraustausch/-Zyklus-Taste und die Stimmungs-/Sperrtaste gedrückt halten, während das Gerät in Betrieb ist.

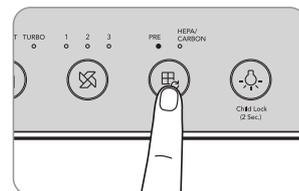


2. Die Vorfilter-LED blinkt in Intervallen von ungefähr 0,5 Sekunden.



3. Auf die Taste Filteraustausch/-Zyklus drücken, um den gewünschten Filter auszuwählen. Filter können in folgender Reihenfolge ausgewählt werden.

VOR → HEPA / CARBON → VOR & HEPA / CARBON → VOR



4. Nach Auswahl des zurückzusetzenden Filters für mindestens 2 Sekunden die Filteraustausch/-Zyklustaste gedrückt halten, um die Filtereinstellung zurückzusetzen.

* Der Modus wird aufgehoben, wenn die Filteraustausch/-Zyklustaste nicht innerhalb von 10 Sekunden gedrückt wird, oder wenn die Filteraustausch/-Zyklustaste und die Stimmungs-/Sperrtaste gleichzeitig länger als 2 Sekunden gedrückt werden.

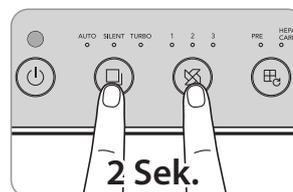


PARTIKELFÜHLER EINSTELLEN

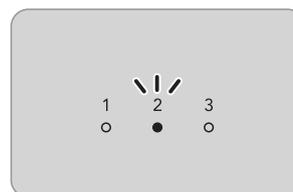
Einstellen der Empfindlichkeit des Verschmutzungssensors

Wenn Sie das Produkt erstmals in Betrieb nehmen, ist der Verschmutzungssensor auf Standard-Empfindlichkeit gestellt. Wenn nach über 2-stündigem Betrieb des Luftreinigers bei hoher Verschmutzung die angezeigte Verschmutzungsstufe auf Hoch stehen bleibt, oder wenn bei hoher Verschmutzung die angezeigte Verschmutzungsstufe auf Niedrig stehen bleibt, können Sie die Empfindlichkeit des Sensors wie folgt einstellen.

1. Länger als 2 Sekunden gleichzeitig die Modustaste und die Luftvolumentaste gedrückt halten, während das Gerät in Betrieb ist.

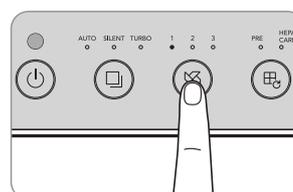


2. Die Anzeige für Luftvolumen-Modus blinkt in Intervallen von ungefähr 0,5 Sekunden.



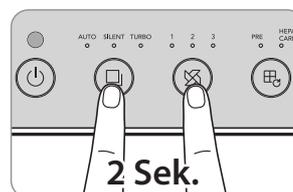
3. Um die Empfindlichkeit des Sensors anzupassen, auf die Luftvolumentaste drücken. Nach der Auswahl von Sensorempfindlichkeit blinkt die Anzeige für Luftvolumen-Modus so wie unten gezeigt.

Stufe 1	Stufe 2	Stufe 3
Hoch	Standard	Niedrig



4. Werden die Luftvolumentaste und die Modustaste gleichzeitig für länger als 2 Sekunden gedrückt, wird die ausgewählte Sensorempfindlichkeit in Kraft gesetzt, und das Produkt arbeitet normal.

* Die ausgewählte Sensorempfindlichkeit tritt automatisch in Kraft, wenn die Luftvolumentaste und die Modustaste nicht innerhalb von 10 Sekunden gedrückt werden.



REINIGUNG

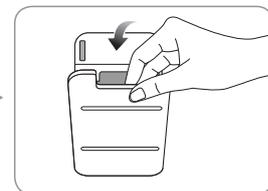
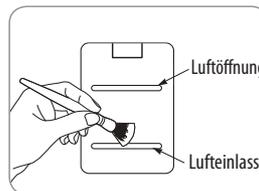


Tipps

- Vor dem Reinigen des Geräts immer den Netzstecker ziehen.
- Beim Reinigen des Produkts keine organischen Lösungsmittel (Verdüner usw.), Bleichmittel oder Chlor oder Abrasivstoffe enthaltende Reinigungsmittel verwenden.
- Das Produkt nicht in Wasser tauchen und nicht Wasser auf das Gerät sprühen.

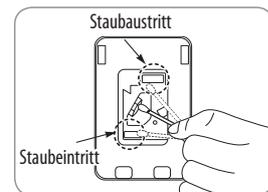
■ So reinigen Sie den Verschmutzungssensor (alle zwei Monate)

1. Auf der linken Seite des Produkts die Abdeckung des Verschmutzungssensors öffnen. Zunächst mit einer weichen Bürste oder mit einem Staubsauger den Lufteinlass und Luftauslass und den Bereich des Verschmutzungssensors reinigen.



2. Mit einem angefeuchteten Wattestäbchen die Linse und den Staubeintritt und -austritt abwischen, dann mit einem trockenem Wattestäbchen die Feuchtigkeit in diesem Bereich entfernen.

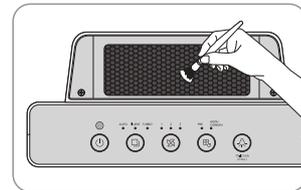
- * Wird der Bereich nicht regelmäßig gereinigt, sinkt die Leistung des Verschmutzungssensors.
- * In einer staubigen Umgebung sollte der Sensor häufiger gereinigt werden, denn der Reinigungszyklus kann je nach Betriebsumgebung variieren.



■ So reinigen Sie den Lufteinlass und den Luftauslass (alle zwei Monate)

Den Lufteinlass und den Luftauslass mit einer weichen Bürste reinigen.

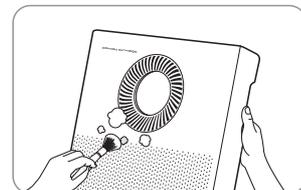
- * Beim Reinigen darauf achten, dass kein Staub ins Innere des Produkts fällt.



■ So reinigen Sie die vordere Abdeckung

Die vordere Abdeckung vom Produkt abnehmen und dann mit einem weichen trockenen Tuch oder mit einer weichen Bürste den Staub von der Oberfläche der vorderen Abdeckung entfernen.

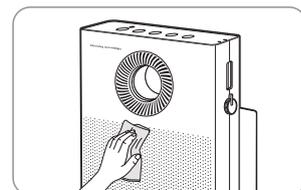
- * Bei größerer Verschmutzung können Sie ein leicht angefeuchtetes Tuch verwenden, um die vordere Abdeckung damit abzuwischen. (Kein Reinigungsmittel verwenden, das Abrasivstoffe enthält.)



■ So reinigen Sie den Hauptkörper des Produkts (alle zwei bis vier Wochen)

Mit einem weichen und trockenen Tuch abwischen.

- * Bei größerer Verschmutzung können Sie ein leicht angefeuchtetes Tuch verwenden, um den Hauptkörper abzuwischen. (Kein Reinigungsmittel verwenden, das Abrasivstoffe enthält.)



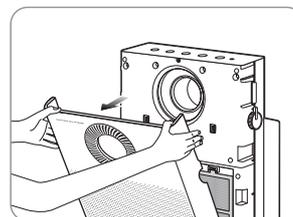


Tipps

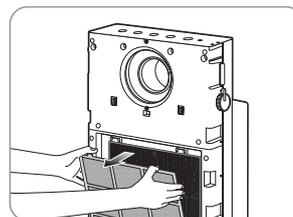
- Vor dem Reinigen des Filters immer den Netzstecker ziehen.
- Der Vorfilter kann wieder verwendet werden, nachdem der Staub von ihm entfernt oder er mit Wasser gewaschen worden ist.
- Wird der Vorfilter über einen längeren Zeitraum nicht gereinigt, reduziert das die Leistung des Produkts.
- Der Angepasster filter(Optional), der Geruchsfilter und der GreenHEPA™ filter können nicht durch Reinigen wiederhergestellt werden.
Diese Filter niemals mit Wasser waschen!

■ Vorfilter (alle zwei bis vier Wochen)

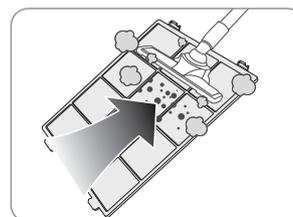
1. Am oberen Teil der vorderen Abdeckung ziehen, um sie zu öffnen.



2. Auf den Griff des Vorfilters drücken und den Filter herausnehmen.



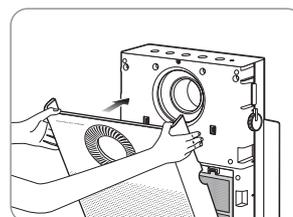
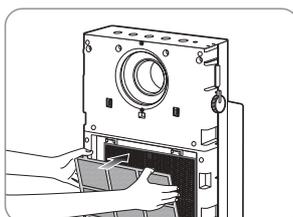
3. Je nach Verschmutzungsgrad mit einem Staubsauger oder mit Wasser den Staub entfernen.



4. Den Vorfilter vollständig trocknen lassen und dann wieder ins Produkt einsetzen.

Die vordere Abdeckung wieder anbringen.

- * Beim Anbringen der vorderen Abdeckung darauf achten, dass sie ordnungsgemäß einrastet.
- * Den Vorfilter unter fließendem Wasser waschen oder in Wasser mit einem neutralen Reinigungsmittel (bei ca. 30°C) und dann in einem gut belüfteten Raum an schattiger Stelle gründlich trocknen lassen. Wenn Sie den Vorfilter in direktem Sonnenlicht oder in der Nähe eines Trockners, Heizgeräts oder eines anderen hitzeerzeugenden Geräts trocknen lassen, könnte der Vorfilter verformt werden, sodass dann das Produkt nicht mehr ordnungsgemäß funktioniert.



FILTERTAUSCH

■ Vorgehensweise beim Austauschen

- Auf Seite 10 wird beschrieben, wie der filter nach dessen Austausch installiert wird.
- Beim Installieren des filters daran denken, die Vorderseite zu überprüfen.
- Damit das Produkt weiterhin optimal funktioniert, ist ein echter filter von Coway zu verwenden.
- Vor dem Austauschen des filters immer den Netzstecker ziehen.

■ Reinigungs- und Tauschfrequenz der Filter

Filter	Reinigungs- / Austauschzeit	Reinigung / Ersatz
Vorfilter	Wenn "VOR" leuchtet*	Reinigen und waschen
Angepasster filter(Optional)	Einmal / 4 Monate	Wechseln
Geruchsfilter / GreenHEPA™ filter	Wenn "HEPA / CARBON" leuchtet**	Wechseln

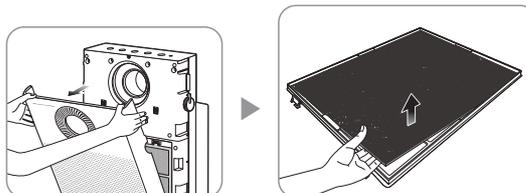
* Wird das Gerät jeden Tag für 8 Stunden bei maximalem umzuwälzenden Luftvolumen betrieben, wird nach ungefähr 2 Wochen die Anzeige leuchten.

** Wird das Gerät jeden Tag für 8 Stunden bei maximalem umzuwälzenden Luftvolumen betrieben, wird nach ungefähr einem Jahr die Anzeige leuchten.
Die Zeit bis zum Aufleuchten der Filteralarmanzeige für Filterreinigung / Filterwechsel variiert je nach Benutzung und Betriebsumgebung.

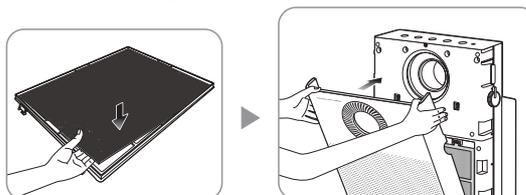
- Nach Reinigen oder Auswechseln des filters daran denken, auf die Filteraustausch/-Zyklustaste zu drücken, um den Zyklus zurückzusetzen (S.15).
- Der angegebene Filterwechsel-Zyklus ist ein empfohlener Zyklus und kann je nach Betriebsumgebung abweichen.

■ So tauschen Sie den Angepasster filter(Optional)aus

1. Die vordere Abdeckung öffnen, den ultrafeinen Vorfilter vom Produkt entfernen und dann den Angepasster filter(Optional)vom ultrafeinen Vorfilter abnehmen.

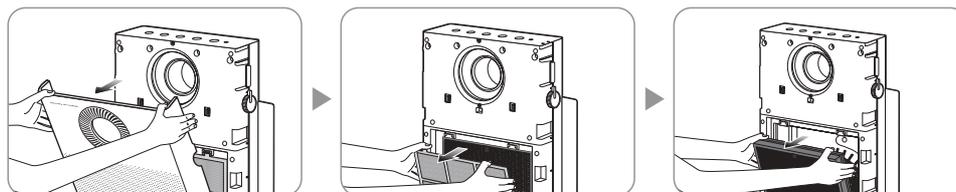


2. Vom neuen Angepasster filter(Optional)die Vinylverpackung entfernen und den neuen Angepasster filter(Optional)hinter dem ultrafeinen Vorfilter einsetzen. Den ultrafeinen Vorfilter wieder installieren, dazu die Filter in umgekehrter Reihenfolge ins Gerät einsetzen. Dann die vordere Abdeckung schließen.



■ So wechseln Sie den Geruchsfilter / GreenHEPA™ filter aus (wenn die Filteralarmanzeige leuchtet)

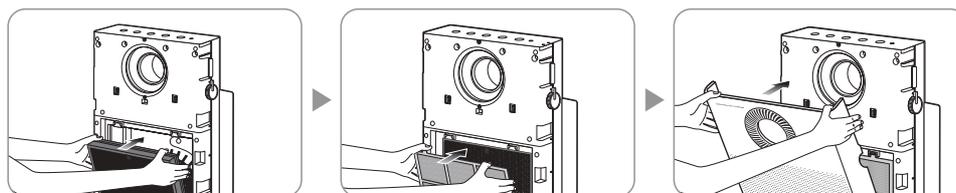
1. Die vordere Abdeckung öffnen, den Vorfilter vom Produkt entfernen und dann den Geruchsfilter / GreenHEPA™ filter entfernen.



2. Vom neuen Geruchsfilter / GreenHEPA™ filter die Vinylverpackung entfernen und den alten Filter gegen den neuen Filter auswechseln. Den Vorfilter wieder installieren, dazu die Filter in umgekehrter Reihenfolge ins Gerät einsetzen. Dann die Seitenabdeckung schließen.

* Die vordere Anzeige des filters überprüfen.

* Beim Montieren des Vorfilters daran denken, auf beiden Seiten zu drücken, damit er vollständig einrastet.



FEHLERBEHEBUNG

Auch wenn das Produkt nicht defekt ist, könnte der Luftreiniger nicht ordnungsgemäß funktionieren, weil der Benutzer ihn nicht korrekt bedient oder weil ein kleiner Fehler vorliegt. Überprüfen Sie dann folgende Punkte, denn manche Probleme lassen sich einfach lösen, ohne die Hilfe eines Servicecenters in Anspruch zu nehmen. Falls nach Prüfen der unten angegebenen Punkte das Problem weiterhin besteht, kontaktieren Sie das Servicecenter.

Symptom	Überprüfen	Zu ergreifende Maßnahme
Es strömt keine Luft aus.	• Ist der Netzstecker in eine Netzsteckdose eingesteckt?	Den Netzstecker in eine 220 V - 240 V~ 50 Hz, 60 Hz Netzsteckdose anschließen.
	• Sind alle Anzeigen dunkel?	Die Netztaсте drücken und die gewünschte Funktion auswählen.
	• Liegt ein Stromausfall vor?	Die Stromversorgung wiederherstellen und dann das Produkt verwenden.
Das Luftvolumen wechselt nicht.	• Leuchtet die Anzeige für automatischen Modus?	Die Auswahl des umzuwälzenden Luftvolumens ist nur im Manuellen Modus möglich.
	• Leuchtet die Anzeige für den Modus GERÄUSCHARM / TURBO?	Im geräuscharmen / Turbo Modus ist das umzuwälzende Luftvolumen nicht ausgewählt, und das Gerät arbeitet auf der eingestellten Stufe.
Nach und nach ist das umgewälzte Luftvolumen gesunken.	• Ist der Zeitpunkt für Filterreinigung oder Filterwechsel bereits überschritten?	Überprüfen Sie den Zyklus für Filterreinigung und Filterwechsel und erledigen Sie gegebenenfalls die Arbeiten.
Der Verschmutzungsgrad ändert sich nicht.	• Befindet sich Schmutz auf der Linse des Verschmutzungssensors?	Den Verschmutzungssensor reinigen. (Siehe Seite 17)
	• Bleibt der Verschmutzungsgrad auf Hoch?	Die Empfindlichkeit des Verschmutzungssensors auf Niedrig oder Standard stellen. (Siehe Seite 16)
	• Bleibt der Verschmutzungsgrad auf Niedrig?	Die Empfindlichkeit des Verschmutzungssensors auf Hoch oder Standard stellen. (Siehe Seite 16)
Aus dem Ventilator kommt ein schlechter Geruch.	• Ist der Zeitpunkt für Filterreinigung oder Filterwechsel bereits überschritten?	Überprüfen Sie den Zyklus für Filterreinigung und Filterwechsel und erledigen Sie gegebenenfalls die Arbeiten.
Die Anzeige Verschmutzungsstufe blinkt.	• Wenden Sie sich an Ihr Servicecenter.	
Andere Funktionsstörungen	• Überprüfen Sie die Störung, ziehen Sie das Netzkabel und wenden Sie sich an Ihr Servicecenter.	

TECHNISCHE DATEN

Produktbezeichnung	Luftreiniger
Modellname	AP-1220B
Nennspannung	220 V - 240 V~ 50 Hz, 60 Hz
Phase	Einphasig
Stromverbrauch	50 W
Produkt-Isolationsklasse	Klasse 2 Gerät <input type="checkbox"/>
Staubsaammelmethode	Mechanische Staubsammlung (GreenHEPA™ filter)
Sicherheitsausstattung	Stromabschaltung nach Öffnen / Schließen der Tür
Installationsort	Für Benutzung in Innenräumen
Maximales Luftvolumen	6,0 m ³ / Min.
Produktabmessungen	376 mm (breit) × 196 mm (lang) × 717 mm (hoch)
Produktgewicht	8,7 kg

- ▶ Zur Verbesserung der Produktleistung können die technischen Daten leicht verändert werden.
- ▶ Die Werte für die empfohlene Fläche für die Nutzung und das maximale Luftvolumen sind Ergebnisse von Messungen im Turbo-Modus im normalen Zirkulationsmodus.

**GARANTIEKARTE ODER GARANTIESCHREIBEN
ZWEI JAHRE EINGESCHRÄNKTE GARANTIE
LUFTREINIGER AP-1220B ("PRODUKT")**

Modell:

Seriennummer:

Name des Kunden:

("EIGENTÜMER")

Kaufdatum:

Diese Garantie deckt ab:

COWAY wird im Zeitraum von zwei Jahren ab Kaufdatum dieses Produkts dieses nach eigenem Ermessen reparieren oder ersetzen, falls es aufgrund von Herstellungsfehlern nicht ordnungsgemäß sachgemäß funktioniert, es sei denn, dass Ausnahmen, Bedingungen und Garantiebeschränkungen vorliegen, die nachfolgend aufgeführt sind.

Die Entscheidung, ob eine Reparatur oder ein Geräte austausch durchzuführen ist, liegt ausschließlich bei COWAY.

Der Rechtsbehelf gemäß dieser Garantie gilt nur für den Teil des Produkts, der in der Zeit, in der die Garantie gilt und der Garantieanspruch erhoben wird, Mängel aufweist.

Die Garantie, die für ein Austauschprodukt sowie für das verbliebene Originalprodukt zugesichert wird, gilt nur für die ursprüngliche Gewährleistungsfrist von zwei Jahren. Die beschränkte Garantie gilt nur für das Produkt, wenn es auf die von COWAY für das Produkt spezifizierte Weise benutzt wird und gemäß den von COWAY veröffentlichten Spezifikationen, die zum Zeitpunkt der Anwendung gelten. WIRD DAS PRODUKT NICHT BESTIMMUNGSGEMÄSS VERWENDET, WIRD ES VERKAUFT, WIE ES IST UND OHNE JEGLICHE AUSDRÜCKLICHE ODER STILLSCHWEIGENDE GEWÄHRLEISTUNG, AUCH OHNE ZUSICHERUNG DER MARKTGÄNGIGKEIT ODER EIGNUNG FÜR EINEN BESTIMMTEN ZWECK.

Was diese Garantie nicht abdeckt:

Diese Garantie garantiert, dass das Produkt keine Produktionsmängel aufweist, welche den bestimmungsgemäßen Gebrauch des Produkts beeinträchtigen; garantiert wird nicht, dass das Produkt niemals repariert werden muss, und es werden keinerlei Verantwortlichkeiten, Verpflichtungen oder Pflichten eingegangen mit Ausnahme von denen, die im Absatz oben dargelegt worden sind. COWAY ist nicht verantwortlich oder haftbar zu machen für Körperverletzungen oder Sachschäden jedweder Art, auch dann nicht, wenn ihnen ein Verstoß gegen diese Garantie zugrunde liegt.

Begrenzungen und Ausnahmen:

SOWEIT NACH GELTENDEM RECHT ZULÄSSIG LEHNT COWAY JEDE ANDERE AUSDRÜCKLICHE ODER STILLSCHWEIGENDE GARANTIE ALS DIE HIER DARGELEGTE AB. DIESE GARANTIE TRITT AN DIE STELLE ALLER ANDEREN GARANTIEEN, GEWÄHRLEISTUNGEN, BEDINGUNGEN UND ZUSICHERUNGEN, DIE AUSDRÜCKLICH ODER IMPLIZIT, MÜNDLICH ODER SCHRIFTLICH, GESETZLICH ODER ANDERWEITIG GEGEBEN SEIN KÖNNTEN, EINSCHLIESSLICH, ABER NICHT BESCHRÄNKT AUF IMPLIZITE BEDINGUNGEN ODER GARANTIEEN BEZÜGLICH DER MARKTGÄNGIGKEIT ODER EIGNUNG FÜR EINEN BESTIMMTEN ZWECK DES COWAY-PRODUKTS, UND SCHLIESST SOLCHE ZUSICHERUNGEN AUS.

EINIGE STAATEN LASSEN ES NICHT ZU, DASS DIE DAUER EINER IMPLIZIERTE GARANTIE BESCHRÄNKT WIRD, SODASS DIE OBIGE BESCHRÄNKUNG MÖGLICHERWEISE NICHT AUF SIE ZUTRIFFT.

COWAY BEVOLLMÄCHTIGT KEINE PERSON, AUCH NICHT IHRE VERTRETER, EINE ZUSICHERUNG ZU MACHEN ODER EINE ANDERE GARANTIE ODER BEDINGUNG ZU NENNEN ODER GEWÄHRLEISTUNG ZU GEBEN IN BEZUG AUF DAS PRODUKT ALS DIESE HIER VORLIEGENDE GARANTIE. DIESE BESCHRÄNKTE GARANTIE IST DER EINZIGE UND AUSSCHLIEßLICHE RECHTSBEHELF DES EIGENTÜMERS GEGEN COWAY, UND COWAY IST NICHT HAFTBAR ZU MACHEN FÜR FOLGESCHÄDEN, EXEMPLARISCHE, SPEZIELLE, ZUFÄLLIGE ODER ANDERE SCHÄDEN, EINSCHLIESSLICH, ABER NICHT BESCHRÄNKT AUF SCHÄDEN DURCH GEWINNAUSFALL UND NUTZUNGS AUSFALL. ZUFÄLLIG ODER BEILÄUFIG ENTSTANDENE SCHÄDEN, FOLGESCHÄDEN UND EXEMPLARISCHE SCHÄDEN SIND NICHT ERSTATTUNGSFÄHIG, AUCH DANN NICHT, WENN DIE IN DIESER GARANTIE VORGESEHENEN ABHILFEN ODER MAßNAHMEN IHREN WESENTLICHEN ZWECK VERFEHLEN. IN EINIGEN STAATEN IST DER AUSSCHLUSS ODER DIE BESCHRÄNKUNG VON BEILÄUFIG ENTSTANDENEN ODER FOLGESCHÄDEN NICHT ZULÄSSIG, SODASS DIE OBEN GENANNT BECHRÄNKUNG ODER DER AUSSCHLUSS MÖGLICHERWEISE NICHT FÜR SIE GILT. COWAY IST NICHT HAFTBAR FÜR SCHÄDEN, DIE HERBEIGEFÜHRT SIND DURCH FAHRLÄSSIGKEIT, GARANTIEVERLETZUNG, GEFÄHRDUNGSHAFTUNG ODER DIE AUF EINEN ANDEREN JURISTISCHEN GRUND ZURÜCKGEFÜHRT WERDEN ALS DIE, DIE IN DIESER AUSSCHLIESSLICHEN GARANTIE DARGELEGT SIND.

Beschränkungen bei stillschweigenden Gewährleistungen:

Alle stillschweigenden Garantien für die Marktgängigkeit oder Eignung für einen bestimmten Zweck sind beschränkt auf die Dauer der vorstehenden ausdrücklichen schriftlichen Garantie.

Gewährleistungsbedingungen:

Auf dieser Garantie gründende fortdauernde Haftungsverpflichtungen von COWAY unterliegen folgenden Bedingungen:

- Der Defekt oder Schaden ist nicht verursacht und ist auch nicht Ergebnis anormaler Nutzung oder Bedingungen, unsachgemäßer Lagerung, unautorisierten Modifikationen oder Reparaturen; Zweckentfremdung, Versäumnis, Unfall, Änderung, unsachgemäßer Installation oder anderen Handlungen, die nicht von Coway oder dem Hersteller des Produkts verschuldet sind oder die nicht durch die Herstellergarantie abgedeckt sind;
- Das Produkt wurde nicht ohne vorherige schriftliche Genehmigung von COWAY geändert, modifiziert oder repariert;
- Der EIGENTÜMER hat COWAY innerhalb von dreißig (30) Tagen nach Auftreten eines Fehlers des von dieser Garantie abgedeckten Produkts schriftlich über diesen Fehler informiert;
- Seitens des Eigentümers gibt es keine Zweckentfremdung, missbräuchliche Verwendung oder Fahrlässigkeit in Bezug auf das Produkt.

COWAY

Hinzuzufügen : COWAY Co., Ltd. 136-23,
Yugumagoksa-ro, Yugu-eup, Gongju-
si, Chungcheongnam-do, Korea
Tel. : +82-1588-5100

ITALIEN

Hinzuzufügen : KÜNZI S.p.A, Via L. Ariosto n.19, 20091 –
Bresso (MI), Italien
Tel. : +39 02 61 45 161
E-Mail : info-it@kunzigroup.com
Web : <https://kunzigroup.com>

Verzichterklärung:

Falls COWAY zu irgendeinem Zeitpunkt versäumt, eine der hier genannten Bestimmungen durchzusetzen oder sich auf sie zu berufen, darf das nicht als Verzicht COWAYS ausgelegt werden, auf die Durchsetzung dieser Bestimmungen zu verzichten.

Inanspruchnahme von Garantieleistungen und Pflichten des EIGENTÜMERS:

Falls das Produkt nicht seinen vorgesehenen Zweck erfüllt, dann informieren Sie COWAY oder ihre Vertretung innerhalb von 48 Stunden oder innerhalb des nächsten Arbeitstages darüber, nachdem Sie den Defekt beim Produkt festgestellt haben. Der EIGENTÜMER muss COWAY spätestens dreißig (30) Tage, nachdem ein Mangel entdeckt wurde oder mit angemessener Sorgfalt hätte entdeckt werden müssen, schriftlich benachrichtigen. Um im Rahmen dieser Garantie Ansprüche geltend zu machen, muss der EIGENTÜMER einen Kaufnachweis vorweisen können.

DEUTSCHLAND UND ÖSTERREICH

Hinzuzufügen : KÜNZI Deutschland, Zweigniederlassung der
KÜNZI S.p.A. Orber Straße 67, DE-60386 Frankfurt am Main
Tel. : +49 (0)69 66 10 27 000
E-Mail : info-de@kunzigroup.com
Web : <https://kunzigroup.com>

POLEN

Hinzuzufügen : OPUS SP. z o.o.
Toruńska 8, 44-122 Gliwice
Tel. : +32 4201255
E-Mail : serwis@opus.pl

SCHWEDEN

Hinzuzufügen : Albion Nordic AB Traktorgatan 2 745 37
Enköping Sweden
Tel. : +46 171 66 33 00
E-Mail : info@albionnordic.com
Web : www.albionnordic.com

TÜRKEI

Hinzuzufügen : HAKMAN ELEKTRONIK SAN.
VE TIC. A.Ş. Dikilitaş mahallesi Emirhan Cad. Barbaros
Plaza İş Merkezi No:113 K.5 Beşiktaş / İSTANBUL
Tel. : +90 212 217 11 60
E-Mail : info@hakman.com.tr
Web : <https://www.hakman.com.tr/>